

Lehendakartzaren Ebazpena Resolución de Presidencia:	213 / 2022	Erref. / Ref.:
Gaia / Asunto:	SAN LORENTZOKO AZOKARAKO POSTUAK ETA TXOSNAK ESLEIPENA / ASIGNACIÓN DE LOS PUESTOS Y TXOSNAS DEL MERCADO DE SAN LORENZO.	
Arloa / Área:	KULTUR ETXEA ADMINISTRAZIOA / AULA CULTURA ADMINISTRACION	
Interesatua / Interesado:		

SAN LORENTZOKO AZOKARAKO POSTUAK ETA TXOSNAK ESLEITZEA

ASIGNACIÓN DE LOS PUESTOS Y TXOSNAS DEL MERCADO DE SAN LORENZO.

AURREKARIAK

ANTECEDENTES DE HECHO

Getxoko Kultur Etxeak San Lorentzo azoka tradizionala antolatzen du, euskal baserriko produktu tipikoak saltzera zuzenduta dagoena.

El Aula de Cultura de Getxo organiza el tradicional mercado de San Lorenzo, dirigido a la venta de productos típicos del caserío vasco.

Aipatu jarduera gauzatzeko, erabilera publikoko espazioaren erabilera berezia egitea baimentzen dio Getxoko udaletxeak Kultur Etxeari.

El Ayuntamiento de Getxo autoriza al Aula de Cultura la utilización especial del espacio de uso público para el desarrollo de esta actividad.

Proposamen honen xedea da postuak eta txosnak esleitzea, berdintasun-, publikotasun- eta lehia-printzipioei jarraikiz.

La presente propuesta tiene por objeto la asignación de los puestos y txosnas con sujeción a los principios de igualdad, publicidad y concurrencia.

San Lorentzoko azokan postuak eta txosnak esleitzeko oinarriak eta deialdia ekainaren 9ko Presidentearen 140/2022 ebazpenez onartu zen. Getxoko udaletxeko webgunean eta BAO n argitaratu dira.

Mediante Resolución de Presidencia 140/2022, de 9 de junio, se aprobaron las bases y convocatoria, para la asignación de puestos y txosnas del mercado de San Lorenzo. Estas fueron publicadas en el BOB y página web del Ayuntamiento de Getxo.

Espedientean txosten teknikoa dago, eta bertan adierazten da eskabideek oinarrietan adierazitakoa betetzen dutela, eta 4. puntuaren deskribatutako balorazio-irizpideen arabera egindako Hautaketa Batzordearen balorazioa jasotzen da.

En el expediente consta informe técnico en el que señala que las solicitudes cumplen lo indicado en las bases y recoge la valoración del Comité de selección efectuada según los criterios de valoración descritos en el punto 4º de las mismas.

ZUZENBIDE OINARRIAK

FUNDAMENTOS DE DERECHO

40/2015 Legea, urriaren 1koa, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoarena; 7/85 Legea, apirilaren 2koa, Toki Araubidearen Oinarriak buruzkoa; 1955eko ekainaren 17ko Dekretua,

Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público; Ley 7/85, de 2 de Abril, de Bases del Régimen Local; Decreto de 17 de junio de 1955 por el que se aprueba el

toki-korporazioen zerbitzuen araudia onartzen duena; 1372/1986 Errege Dekretua, ekainaren 13koa, Toki Erakundeen Ondasunen Erregelamendua onartzen duena.

Reglamento de Servicios de las Corporaciones locales; Real Decreto 1372/1986, de 13 de junio, por el que se aprueba el Reglamento de Bienes de las Entidades Locales.

AKORDIO-PROPOSAMENA

PROPUESTA DE ACUERDO

1.- San Lorentzoko azokan postuak eta txosnak esleitzea, ondoren ezarritakoa jarraituz:

1º.- **Aprobar** la asignación de puestos y txosnas del mercado de San Lorenzo, de acuerdo con lo dispuesto a continuación:

Eskaera sb. /Nº de solicitud	Esleitutako postua edo txosna zb. Nº de puesto/s o txosna asignada	Nekazaritzako/elikagaigintzako espezialitatea Especialidad agraria/alimentaria
1.222-1.223	San Nikolas plaza (1)	Pan, Pastelería tradicional
1.225	Biotz Alai plaza (28)	Queso Ecológico
1.237-1.238	Biotz Alai plaza (6)	Queso
1.244-1.247	Biotz Alai plaza (3)	Paté vegetal, Salsas Mermeladas y Patés ecológicos
1.253-1.254	San Nikolas plaza (11)	Pastelería tradicional
1.255-1.263	Biotz Alai plaza (27)	Miel
1.256	San Nikolas plaza (2)	Txakolina
1.257	Biotz Alai plaza (16)	Queso: cabra
1.258	San Nikolas plaza (13)	Queso
1.259	San Nikolas plaza (26)	Productos de pato
1.260	San Nikolas plaza (20)	Pasta Ekologikoa
1.261	Biotz Alai plaza (8)	Aceite alavés
1.262	Biotz Alai plaza (5)	Queso
1.267	Biotz Alai plaza (24)	Chacina
1.269	San Nikolas plaza (19)	Queso
1.275	Biotz Alai plaza (23)	Flores Y Plantas
1.276	Biotz Alai plaza (1)	Pan, Pastelería Tradicional
1.278	San Nikolas plaza (24)	Miel
1.280	Biotz Alai plaza (29)	Pan, Pastelería: Sin gluten-Sin leche
1.281	San Nikolas plaza (16)	Queso cabra
1.290	San Nikolas plaza (18)	Chocolates y Dulces
1.297	San Nikolas plaza (28)	Euskal pastelak, Pastelería
1.298	Biotz Alai plaza (12)	Pan, Pastelería
1.300	San Nikolas plaza (3)	Queso
1.338	San Nikolas plaza (4)	Miel
1.341	San Nikolas plaza (22,15)	Hortalizas
1.342	San Nikolas plaza (25)	Queso
1.344	San Nikolas plaza (23)	Queso
1.346	Biotz Alai plaza (14)	Cerveza tradicional
1.347	Biotz Alai plaza (25)	Frutos rojos, zumos y mermeladas
1.349	Biotz Alai plaza (31,32)	Txakolina, Sidra, Fruta
1.353	San Nikolas plaza (Frontón)	TXOSNA
1.354	Biotz Alai plaza (22)	Txakolina
1.355	Biotz Alai plaza (20)	Pastelería tradicional

1.369	Biotz Alai (11)	Hortalizas y Frutos pequeños
1.370	Biotz Alai plaza (9)	Miel
1.371	Biotz Alai plaza (10)	Perretxikoak
1.473	Biotz Alai (13, 15)	Hortalizas
1.382	San Nikolas (Frontón dcha)	Flores y Plantas
1.383	Biotz Alai plaza (30)	Pato
1.384	Biotz Alai plaza (17,19)	Txakolina, Queso: BIO
1.386	San Nikolas plaza (5)	Pato
1.394	San Nikolas plaza (14)	Txakolina
1.395	San Nikolas plaza (17)	Queso
1.397	San Nikolas plaza (18)	Huevos camperos, Queso fresco oveja
1.398	San Nikolas plaza (7)	Sidra, Fruta y Verdura
1.401	San Nikolas plaza (10)	Queso, Yogurt: Vaca
1.405	San Nikolas plaza (27)	Queso
1.415	San Nikolas plaza (12)	Chacina
1.443	San Nikolas plaza (21)	Txakolina
1.445	San Nikolas plaza (6)	Queso
1.449	Biotz Alai plaza (7)	Pan
1.450	Biotz Alai plaza (26)	Queso
1.453	Biotz Alai plaza	TXOSNA
1.473	Biotz Alai plaza (13, 15)	Hortalizas
21.065	San Nikolas plaza (4)	Miel
21.667	Biotz Alai plaza (21)	Pan, Pasteleria
22.276	Biotz Alai plaza (2,4)	Hortalizas
22.428	San Nikolas plaza (7)	Sidra y Fruta
22.503	San Nikolas plaza (8,9)	Hortalizas

Itxaron zerrendan/ Lista de espera:

Eskara sb. /Nº de solicitud	Nekazaritzako/elikagaigintzako espezialitatea Especialidad agraria/alimentaria
1.343	TXOSNA
22.187	Pan, Pastelería

2.- Aipatutako ebazpena **jakinarazi** egingo zaie hautatutakoei, prezio publikoa ordain dezaten; banku transferentzia baten bidez, 2022ko abuztuaren 1a baino lehen. Ordainketak berekin ekarriko du oinarri hauetan jasotako baldintzak onartzea.

Barazki, fruta, lore, ezti postua 13,00 Euro
 Ogi eta deribatuen postua 13,00 Euro
 Gazta, txakurtegi eta 17,00 Euro
 deribatuen postua
 Txosna 188,00 Euro

2º.- La mencionada resolución será **notificada** a los seleccionados para el pago del precio público. Éste se producirá mediante transferencia bancaria antes del día 1 de agosto de 2022. El pago implicará la aceptación de las condiciones recogidas en las presentes bases.

Puesto de Hortalizas, frutas, flores, miel 13,00 Euros
 Puesto de pan y derivados, 13,00 Euros
 Puesto de Quesos, chacinería y derivados 17,00 Euros
 Txosna 188,00 Euros

Horrez gain, azokaren antolakuntzari ordainagiria bidali beharko zaio, nahitaez, sanlorenzo@getxo.eus helbide elektronikoan, epe berean; bankuko agiria jasotzen ez bada, esleitutako espazioa galduko da.

Además, será obligatorio enviar el justificante de pago al correo electrónico sanlorenzo@getxo.eus en el plazo indicado; la no recepción del justificante bancario supondrá la pérdida del espacio adjudicado.

Uko egiteak edo azokara ez bertaratzeak ez du sortuko dirua itzultzeko eskubiderik.

La renuncia o la inasistencia al mercado no generará derecho a devolución.

3.- Ebazpen hau Getxoko udaletxeko webgunean publikatuko da.

3º.- **Publicar** la presente resolución en la página web del Ayuntamiento de Getxo.

Agiri honek eskuz idatzitako sinadurarik ez izenperik ez duen arren, legezko balioa du. Getxoko Udalaren web-orrialdetik (<http://www.getxo.eus/> administrazio elektronikoko bulegoa) agiri honen benetako kopia eskuratu ahal duzu formatu digitalean, ezkerrean ageri den egiaztapen-kode segurua erabiliz

A pesar de no constar firmas manuscritas, este documento tiene validez legal. En la Página Web Municipal (<http://www.getxo.eus/> Oficina de Administración Electrónica) podrá obtener una copia auténtica de este documento en formato digital, mediante el Código Seguro de Verificación que aparece en el margen izquierdo.